



LE GOUVERNEMENT
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG
Ministère des Affaires étrangères
et européennes

Secrétariat général

Fiche de Transmission Cellule Courrier

Date d'entrée : 22/12/2014

Objet : Commission européenne - Décision d'exécution C(2014) 9937 final

à l'attention de ☒ **M. le Ministre des Affaires étrangères et européennes**
☐ **M. le Ministre de l'Immigration et de l'Asile**

En copie à :

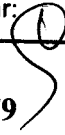
- | | |
|--|---|
| <input type="checkbox"/> M. le Ministre de la Coopération | <input type="checkbox"/> Secrétariat Ministre |
| <input type="checkbox"/> M. le Ministre de la Défense | <input type="checkbox"/> Toutes les missions diplomatiques et consulaires |
| <input type="checkbox"/> Mme la Secrétaire d'Etat à la Défense | <input type="checkbox"/> Tous les Directeurs / Directeurs adjoints |
| <input checked="" type="checkbox"/> M. le Secrétaire Général | <input type="checkbox"/> Destinataire spécifique : |
| <input checked="" type="checkbox"/> M. le Secrétaire Général adjoint | |
| <input type="checkbox"/> Cellule diplomatique du Premier Ministre | |

- | | | | |
|---|--|---|--|
| <input type="checkbox"/> Directeur DI | <input type="checkbox"/> Dir. adjoint DI | <input type="checkbox"/> Desk D1 | <input type="checkbox"/> Archive D1 |
| <input checked="" type="checkbox"/> Directeur DII | <input checked="" type="checkbox"/> Dir. adjoint DII | <input checked="" type="checkbox"/> Desk D2 | <input checked="" type="checkbox"/> Archive D2 |
| <input type="checkbox"/> Directeur DIII | <input type="checkbox"/> Dir. adjoint DIII | <input type="checkbox"/> Desk D3 | <input type="checkbox"/> Archive D3 |
| <input type="checkbox"/> Directeur DIV | <input type="checkbox"/> Dir. adjoint DIV | <input type="checkbox"/> Desk D4 | <input type="checkbox"/> Archive D4 |
| <input type="checkbox"/> Directeur DV | <input type="checkbox"/> Dir. adjoint DV | <input type="checkbox"/> Desk D5 | <input type="checkbox"/> Archive D5 |
| <input type="checkbox"/> Directeur DVI | <input type="checkbox"/> Dir. adjoint DVI | <input type="checkbox"/> Desk D6 | <input type="checkbox"/> Archive D6 |
| <input type="checkbox"/> Directeur DVII | <input type="checkbox"/> Dir. adjoint DVII | <input type="checkbox"/> Desk D7 | <input type="checkbox"/> Archive D7 |
| <input type="checkbox"/> Directeur DVIII | <input type="checkbox"/> Dir. adjoint DVIII | <input type="checkbox"/> Desk D8 | <input type="checkbox"/> Archive D8 |
| <input type="checkbox"/> Préposé du BPVL | | <input type="checkbox"/> Desk BP | <input type="checkbox"/> Archive BPVL |
| | <input type="checkbox"/> Desk Siège | <input type="checkbox"/> Desk SG | <input type="checkbox"/> Archive SG |

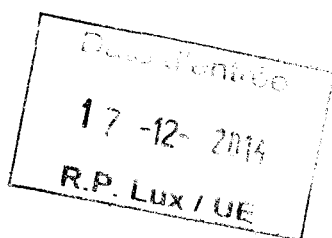
Annexes non numérisées :



COMMISSION EUROPÉENNE
SECRÉTARIAT GÉNÉRAL

AFFAIRES ÉTRANGÈRES
Date d'entrée:
22 DEC. 2014
Traité par: 

Bruxelles, le 17.12.2014
SG-Greffe(2014) D/ 19379

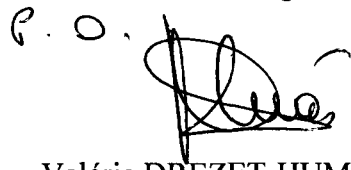


REPRÉSENTATION
PERMANENTE DU
LUXEMBOURG AUPRÈS DE
L'UNION EUROPÉENNE
Avenue de Cortenberg, 75
1000 BRUXELLES
BELGIQUE

NOTIFICATION AU SENS DE L'ARTICLE 297 DU TFUE

Objet: DÉCISION D'EXÉCUTION DE LA COMMISSION (15.12.2014)

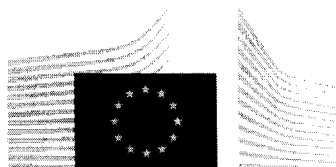
Le Secrétariat général vous prie de bien vouloir transmettre au Ministre des Affaires étrangères la décision ci-annexée.

Pour la Secrétaire générale

Valérie DREZET-HUMEZ

p.j. : C(2014) 9937 final

LU





COMMISSION
EUROPÉENNE

Bruxelles, le 15.12.2014
C(2014) 9937 final

DÉCISION D'EXÉCUTION DE LA COMMISSION

du 15.12.2014

**portant approbation de certains éléments du programme opérationnel intitulé
«Programme opérationnel FEDER Luxembourg 2014-2020» en vue d'un soutien du
Fonds européen de développement régional au titre de l'objectif «Investissement pour la
croissance et l'emploi» au Luxembourg**

CCI 2014LU16RFOP001

(LE TEXTE EN LANGUE FRANCAISE EST LE SEUL FAISANT FOI)

DÉCISION D'EXÉCUTION DE LA COMMISSION

du 15.12.2014

**portant approbation de certains éléments du programme opérationnel intitulé
«Programme opérationnel FEDER Luxembourg 2014-2020» en vue d'un soutien du
Fonds européen de développement régional au titre de l'objectif «Investissement pour la
croissance et l'emploi» au Luxembourg**

CCI 2014LU16RFOP001

(LE TEXTE EN LANGUE FRANCAISE EST LE SEUL FAISANT FOI)

LA COMMISSION EUROPÉENNE,

vu le traité sur le fonctionnement de l'Union européenne,

vu le règlement (UE) n° 1303/2013 du Parlement européen et du Conseil du 17 décembre 2013 portant dispositions communes relatives au Fonds européen de développement régional, au Fonds social européen, au Fonds de cohésion, au Fonds européen agricole pour le développement rural et au Fonds européen pour les affaires maritimes et la pêche, portant dispositions générales applicables au Fonds européen de développement régional, au Fonds social européen, au Fonds de cohésion et au Fonds européen pour les affaires maritimes et la pêche, et abrogeant le règlement (CE) n° 1083/2006 du Conseil¹, et notamment son article 29, paragraphe 4, et son article 96, paragraphe 10,

considérant ce qui suit:

- (1) Le 30 juillet 2014, le Luxembourg a soumis, au moyen du système informatique d'échange de données de la Commission (le «SFC2014»), le programme opérationnel intitulé «Programme opérationnel FEDER Luxembourg 2014-2020» en vue d'un soutien du Fonds européen de développement régional (FEDER) au titre de l'objectif «Investissement pour la croissance et l'emploi», au Luxembourg.
- (2) Le programme opérationnel respecte les conditions énoncées à l'article 90, paragraphe 2, premier alinéa, point c) du règlement (UE) n° 1303/2013.
- (3) Le programme opérationnel a été établi par le Luxembourg en coopération avec les partenaires visés à l'article 5, paragraphe 1, du règlement (UE) n° 1303/2013 et la Commission.
- (4) Conformément à l'article 29 du règlement (UE) n° 1303/2013, la Commission a évalué le programme opérationnel et a formulé des observations en vertu du paragraphe 3 dudit article le 7 octobre 2014. Le Luxembourg a fourni des informations supplémentaires le 26 novembre et a présenté une version révisée de son programme opérationnel le 10 décembre 2014.
- (5) La Commission a conclu que le programme opérationnel contribue à la stratégie de l'Union pour une croissance intelligente, durable et inclusive et à la réalisation de la cohésion économique, sociale et territoriale et qu'il est compatible avec le règlement

¹ JO L 347 du 20.12.2013, p. 320.

(UE) n° 1303/2013, le règlement (UE) n° 1301/2013 du Parlement européen et du Conseil² et avec le contenu de l'accord de partenariat avec le Luxembourg, approuvé par la décision C(2014) 8020 de la Commission du 29 octobre 2014.

- (6) Le programme opérationnel contient tous les éléments visés à l'article 27, paragraphes 1 à 6, et à l'article 96, paragraphes 1 à 7, du règlement (UE) n° 1303/2013 et a été élaboré conformément au modèle figurant à l'annexe I du règlement d'exécution (UE) n° 288/2014 de la Commission³.
- (7) En vertu de l'article 76, deuxième alinéa, du règlement (UE) n° 1303/2013, la présente décision constitue une décision de financement au sens de l'article 84 du règlement (UE, Euratom) n° 966/2012 du Parlement européen et du Conseil⁴. Il est cependant utile de préciser quels sont les éléments nécessaires afin de procéder aux engagements budgétaires en ce qui concerne le programme opérationnel.
- (8) Conformément à l'article 96, paragraphe 2, premier alinéa, point d), du règlement (UE) n° 1303/2013, il convient de préciser, pour chaque année, le montant de l'enveloppe financière totale envisagé pour le soutien du FEDER, ainsi que d'identifier les montants liés à la réserve de performance. Il convient également de préciser le montant de l'enveloppe financière totale du soutien du FEDER et le cofinancement national pour le programme opérationnel, ainsi que d'identifier les montants liés à la réserve de performance pour toute la période de programmation et pour chaque axe prioritaire.
- (9) En vertu de l'article 120, paragraphes 1 et 2, du règlement (UE) n° 1303/2013, il est nécessaire de fixer, pour chaque axe prioritaire, le taux de cofinancement et de préciser si le taux de cofinancement de l'axe prioritaire s'applique au total des dépenses éligibles, y compris les dépenses publiques et privées, ou aux dépenses publiques éligibles.
- (10) La présente décision est sans préjudice de la position de la Commission en ce qui concerne la conformité de toute opération bénéficiant d'un soutien au titre du programme opérationnel avec les règles en matière d'aides d'État en vigueur au moment où l'aide est accordée.
- (11) Conformément à l'article 96, paragraphe 10, du règlement (UE) n° 1303/2013, il convient par conséquent d'approuver les éléments du programme opérationnel visés au

² Règlement (UE) n° 1301/2013 du Parlement européen et du Conseil du 17 décembre 2013 relatif au Fonds européen de développement régional et aux dispositions particulières relatives à l'objectif «Investissement pour la croissance et l'emploi», et abrogeant le règlement (CE) n° 1080/2006 (JO L 347 du 20.12.2013, p. 289).

³ Règlement d'exécution (UE) n° 288/2014 de la Commission du 25 février 2014 fixant, en application du règlement (UE) n° 1303/2013 du Parlement européen et du Conseil portant dispositions communes relatives au Fonds européen de développement régional, au Fonds social européen, au Fonds de cohésion, au Fonds européen agricole pour le développement rural et au Fonds européen pour les affaires maritimes et la pêche, et portant dispositions générales applicables au Fonds européen de développement régional, au Fonds social européen, au Fonds de cohésion et au Fonds européen pour les affaires maritimes et la pêche, les règles concernant le modèle destiné aux programmes opérationnels présentés au titre de l'objectif «Investissement pour la croissance et l'emploi» et, en application du règlement (UE) n° 1299/2013 du Parlement européen et du Conseil portant dispositions particulières relatives à la contribution du Fonds européen de développement régional à l'objectif «Coopération territoriale européenne», les règles concernant le modèle destiné aux programmes de coopération présentés au titre de l'objectif «Coopération territoriale européenne» (JO L 87 du 22.3.2014, p.1).

⁴ Règlement (UE, Euratom) n° 966/2012 du Parlement européen et du Conseil du 25 octobre 2012 relatif aux règles financières applicables au budget général de l'Union et abrogeant le règlement (CE, Euratom) n° 1605/2002 du Conseil (JO L 298 du 26.10.2012, p. 1).

paragraphe 2, premier alinéa, point a), points b) i) à b) v) et b) vii), points c) i) à c) iv), et point d), au paragraphe 3 et au paragraphe 6, point b), dudit article,

A ADOPTÉ LA PRÉSENTE DÉCISION:

Article premier

Les éléments suivants du programme opérationnel intitulé «Programme opérationnel FEDER Luxembourg 2014-2020» en vue d'un soutien du FEDER au titre de l'objectif «Investissement pour la croissance et l'emploi» au Luxembourg pour la période allant du 1^{er} janvier 2014 au 31 décembre 2020, présenté dans sa version finale le 10 décembre 2014, sont approuvés:

- (a) la justification du choix des objectifs thématiques, des priorités d'investissement et des dotations financières correspondantes, conformément aux points 1.1.2 et 1.2 du programme opérationnel;
- (b) les éléments requis pour chaque axe prioritaire par l'article 96, paragraphe 2, premier alinéa, points b) et c), du règlement (UE) n° 1303/2013, tels qu'établis à la section 2 du programme opérationnel, à l'exception des points 2.A.9 et 2.B.7;
- (c) les éléments du plan de financement requis conformément à l'article 96, paragraphe 2, premier alinéa, point d), du règlement (UE) n° 1303/2013, tels qu'établis dans les tableaux 17, 18 a et 18 c de la section 3 du programme opérationnel;
- (d) l'approche intégrée de développement territorial indiquant comment le programme opérationnel contribue à la réalisation de ses objectifs et des résultats attendus, conformément à la section 4 du programme opérationnel;
- (e) pour chaque condition ex ante applicable, une évaluation de la question de savoir si elle a été remplie à la date de présentation de l'accord de partenariat et du programme opérationnel et, lorsque les conditions ex ante ne sont pas remplies, une description des actions à entreprendre, le calendrier de mise en œuvre et les organismes responsables, conformément au résumé présenté dans l'accord de partenariat, conformément à la section 9 du programme opérationnel.

Article 2

Les axes prioritaires suivants sont soutenus par le programme opérationnel:

- (a) axe prioritaire 1 «Renforcer la recherche, le développement technologique et l'innovation» au titre du FEDER;
- (b) axe prioritaire 2 «Soutenir la transition vers une économie à faible émission de carbone dans l'ensemble des secteurs» au titre du FEDER;
- (c) axe prioritaire 3 «Gestion, communication et mise en œuvre du PO» au titre du FEDER.

Article 3

Les dépenses sont éligibles à partir du 1^{er} janvier 2014.

Article 4

1. Le montant maximal de l'enveloppe financière totale envisagée pour le soutien du FEDER et les montants liés à la réserve de performance sont établis à l'annexe I.
2. L'enveloppe financière totale pour le programme opérationnel est fixée à 19 502 403 EUR, à financer à partir de la ligne budgétaire 13 03 62 (FEDER – régions plus développées) conformément à la nomenclature établie dans le budget général de l'Union européenne pour 2014.
3. Le taux de cofinancement pour chaque axe prioritaire est fixé à l'annexe II. Le taux de cofinancement pour chaque axe prioritaire s'applique au montant total des dépenses éligibles, y compris les dépenses privées et publiques.

Article 5

Le Grand-Duché de Luxembourg est destinataire de la présente décision.

Fait à Bruxelles, le 15.12.2014

Par la Commission
Corina CREȚU
Membre de la Commission



FR
ANNEXE I

Ensemble des crédits au titre du soutien du FEDER et montants pour la réserve de performance par an (en EUR)

Tableau 17

Fonds	Catégorie de région	2014		2015		2016		2017		2018		2019		2020		Total	
		Dotation principale	Réserve de performance	Dotation principale	Réserve de performance	Dotation principale	Réserve de performance	Dotation principale	Réserve de performance	Dotation principale	Réserve de performance	Dotation principale	Réserve de performance	Dotation principale	Réserve de performance	Dotation principale	Réserve de performance
FEDER	Plus développées	2 465 779	157 390	2 515 149	160 541	2 565 500	163 755	2 616 847	167 033	2 669 220	170 376	2 722 639	173 786	2 777 125	177 263	18 332 259	1 170 144
Total		2 465 779	157 390	2 515 149	160 541	2 565 500	163 755	2 616 847	167 033	2 669 220	170 376	2 722 639	173 786	2 777 125	177 263	18 332 259	1 170 144

FR
ANNEXE II

Ensemble des crédits au titre du soutien du FEDER et du cofinancement national pour le programme opérationnel et pour chaque axe prioritaire, et montants liés à la réserve de performance

Tableau 18 a: plan de financement

Axe prioritaire	Fonds	Catégorie de région	Base pour le calcul du soutien de l'Union (coût total éligible ou coût public éligible)	Soutien de l'Union (a)	Contrepartie nationale (b) = (c) + (d)	Ventilation indicative de la contrepartie nationale		Financement total (e) = (a) + (b)	Taux de cofinancement (f) = (a) / (e) (2)	Contributions BEI (g)	Dotation principale		Réserve de performance		Montant de la réserve de performance en proportion du total du soutien de l'Union (l) = (j) / (a) * 100
						Financement national public (c)	Financement national privé (d) (1)				Soutien de l'Union (h) = (a) - (j)	Contrepartie nationale (i) = (b) - (k)	Soutien de l'Union (j)	Contrepartie nationale (k) = (b) * (j) / (a)	
1	FEDER	Plus développées	Total	9 166 130,00	13 748 819,00	13 611 702,00	137 117,00	22 914 949,00	40,0006563401%	0,00	8 581 058,00	12 871 235,00	585 072,00	877 584,00	6,38%
2	FEDER	Plus développées	Total	9 166 129,00	13 748 819,00	13 611 702,00	137 117,00	22 914 948,00	40,0006537218%	0,00	8 581 057,00	12 871 235,00	585 072,00	877 584,00	6,38%
3	FEDER	Plus développées	Total	1 170 144,00	1 170 144,00	1 170 144,00	0,00	2 340 288,00	50,0000000000%	0,00	1 170 144,00	1 170 144,00			
Total	FEDER	Plus développées		19 502 403,00	28 667 782,00	28 393 548,00	274 234,00	48 170 185,00	40,4864606603%		18 332 259,00	26 912 614,00	1 170 144,00	1 755 168,00	6,00%
Total général				19 502 403,00	28 667 782,00	28 393 548,00	274 234,00	48 170 185,00	40,4864606603%		18 332 259,00	26 912 614,00	1 170 144,00	1 755 168,00	